## ZERO/SPORTS ECU Management Systems



### - ご注意

出荷に際し、万全の注意を払っておりますが、輸送中にどのようなトラブルが起きるか予想出来ません。 ZERO/SPORTS ECUの取り付け後始動させる前に、キーONの状態でチェックエンジンランプが点灯するか否かを確認し、点灯すれば始動を、点灯しなければお買い上げの販売店又はゼロスポーツカスタマーセンター (TEL 058-380-2828) までご連絡下さい。速やかに対応させていただきます。

チェックエンジンランプの点灯のないまま、キーを回してエンジンをSTARTさせようとするとECUが故障しますので絶対行わないで下さい。行った場合、修理、交換は有償とさせていただきます。

# 取付及び取扱いマニュアル

- この度は、弊社製品をお買い上げ頂き、誠にありがとうございます。
- この取扱説明書には、製品を使用する場合と、自動車に装着する際の注意事項が 詳しく記載してあります。よくお読みになり、正しくお使い下さい。
- ◎ 本書は、いつでも読めるように大切に保管しておいて下さい。
- 本書には以下のマークを使用してお客様への危険レベルをあらわしております。



安全のため必ず守っていただきたい注意事項です。記載内容を守らない誤った取付け・取扱いをされた場合、作業者又は使用者が、死亡または重症を負う危険につながる恐れがあります。



本製品の故障や損傷を防ぐため守っていただきたいことを記載しています。



本製品の取付けをする際のアドバイスを記載しております。

販売店様へ: このマニュアルは必ずお客様へお渡し下さい!

ZERO/SPORTS®

岐阜県各務原市大野町6-101-1 TEL 058-380-2828



- 1、本製品は、ノーマル車両またはゼロスポーツ製品を装着した当社の定める適応車両に対しての専用商品です。それ以外の車両に取付けた場合の機能・性能及び安全性は保証いたしかねます。
- 2、本製品を取付けの際は、作業を安全に行うために、平坦な場所で行って下さい。
- 3、本製品の取付けの前に取付けされるお車に異常がないか十分確認をして下さい。
- 4、作業を行う際は、エンジンやマフラー等が十分冷えた状態になってから行って下さい。火傷等の恐れが あります。
- 5、作業中に小さいお子様やペットが近づかないよう注意してください。
- 6、取付作業は道路や不特定多数の人が出入りする場所では行わないで下さい。
- 7、バッテリーの取外し作業が伴う場合、必ず(-)端子から取外し、端子同士又は端子とボディ等金属部分に触れないようにご注意下さい。取付けの際は必ず(+)端子から行うようにして下さい。ショートを起こすと重大な事故につながる場合があります。
- 8、製品や、取り外した部品などで怪我をする恐れがありますので、手袋等をして、手などを保護してください。
- 9、本製品を取付け後、お車に異常がないことを十分確認した上で、走行試験を行って下さい。確認を怠る と事故の原因となります。
- 10、本製品の取付は必ず専門業者又は、認可を受けた整備工場で行い、純正パーツの取付け、取外しはメーカー発行の整備解説書と本誌を併用して、十分理解したうえで行って下さい。
- 11、本商品は競技専用部品です。エンジン、タービン破損、またはユニットオープンによる不具合等のクレームには一切応じられませんのでご注意ください。

# <u></u>注意

#### 取付け前、及び取り付け時について

- 1、この製品について、部品・付属品の不足や不具合がある場合は、販売店又は弊社までご連絡ください。
- 2、作業の安全を確保するため、取付作業は必ずエンジン停止、サイドブレーキをかけ、エンジンキーを抜い た状態で行って下さい。
- 3、本製品を装着前に落としたり、装着時に無理な力を加えると、装着不良・機能不良等の原因になる場合が ありますので注意してください。
- 4、工具は適切なものを使い、取外したボルト、ナットは整備解説書もしくは本誌記載のトルクで締め付けてください。
- 5、本製品は改良のため、予告なく仕様・付属品等を変更する場合がございます。
- 6、ECUは取り外した車両に必ず取り付けてください。



#### 取付け後について

- 1、本製品を取付け後、キーONの状態でチェックエンジンランプが点灯するか否かを確認し、点灯すればエンジン始動を、点灯しなければお買い上げの販売店またはゼロスポーツカスタマーセンターまでご連絡ください。そのままエンジン始動を行うとECUが破損する恐れがございます。
- 2、本製品を取付け後の1回目、またはその後のバッテリー交換等によりECUリセットが行われた場合の1回目の始動時のみ、必ず5分間のアイドリングを行ってください。その後チェックエンジンランプが点灯していないかを必ず確認してください。点灯した場合はすぐにエンジンを止め、お買い上げの販売店またはゼロスポーツカスタマーセンターまでご連絡ください。



### フライバイワイヤー式スロットルバルブ装備車について

○ 本製品と取付け後の1回目、またはその後のバッテリー交換等によりECUリセットが行われた場合の1回目の始動時のみ、フライバイワイヤー式スロットルバルブのゼロ点調整のため、キーON後10秒以上あけた後に始動を行うようにして下さい。

# 構成部品及び付属品リスト

		,
商品名 EURO	品番	1343002
もしくは	品名	EURO データ入り ECU
	品番	
	数量	1
	品名	取付及び取扱い説明書
	品番	1343002-091002-01
	数量	1
	品名	EURO 用 ECU エンブレムプレート
ZERO/SPORTS ECLI Management Systems	品番	6454024
※プレゼント用	数量	1

※上記エンブレム(品番:6454025)がプレゼント用として ECU 貼り付けの他に 1 個付属しています。お客様の好みの場所に貼り付けください。(車両外側後部ガラス推進)



株式会社ゼロスポーツ 〒504-0934 岐阜県各務原市大野町6-101-1 TEL:058-380-2828(カスタマーサービス) FAX:058-380-2011 http://www.zerosports.co.jp